



Early Journal Content on JSTOR, Free to Anyone in the World

This article is one of nearly 500,000 scholarly works digitized and made freely available to everyone in the world by JSTOR.

Known as the Early Journal Content, this set of works include research articles, news, letters, and other writings published in more than 200 of the oldest leading academic journals. The works date from the mid-seventeenth to the early twentieth centuries.

We encourage people to read and share the Early Journal Content openly and to tell others that this resource exists. People may post this content online or redistribute in any way for non-commercial purposes.

Read more about Early Journal Content at <http://about.jstor.org/participate-jstor/individuals/early-journal-content>.

JSTOR is a digital library of academic journals, books, and primary source objects. JSTOR helps people discover, use, and build upon a wide range of content through a powerful research and teaching platform, and preserves this content for future generations. JSTOR is part of ITHAKA, a not-for-profit organization that also includes Ithaka S+R and Portico. For more information about JSTOR, please contact support@jstor.org.

I. Sachregister.

Ablativ, von o-stämmen schwankt im sabell. zwischen -u und o 22.
 Composita im griech., deren erster theil abstrakte feminina auf $\sigma\iota-\varsigma$ 254. Arten der, in den indogerm. sprachen 279 ff. im griech., deren erster theil schwache participien 344.
 Consonanten, leiden und schwinden im sabellischen 41 f.
 β = skr. j 289 ff.
 b, im lat. inlaut. für f 78, = skr. dh 153.
 br entstanden aus wr in neuhochdeutschen mundarten 72.
 δ = idg. g 183.
 f, inlautendes, erhält der altsabin. dialekt, wo es im lat. in b überging 26. 42; im sabell. neben lat. h 42; lat. = skr. dh 153; vertritt im deutschen lat. v 459.
 γ , im neugriech. herausgeworfen 192.
 h, neuhochd. = älterem j und v 138.
 κ , im neugriech. oft für χ gesetzt 192.
 m, auslautendes wahrt der altsabin. dialekt 26. 42; ausgefallen im sabell. 42.
 ν , auslautendes, im neugriech. in den consonanten des folgendrn wortes verwandelt 193.
 n, geschwunden im sabell. 42; desgl. vor s im deutschen 459.
 π , im neugriech. in φ verwandelt 192; = κ 397 ff.
 p, im sabell. = k (kv) 5. 42: Zeitschr. f. vgl. sprachf. X. 6.

zur media erweicht im deutschen 459.
 φ , an- und inlautend für σ im elischen dialekt 208.
 r, lat. aus n entsprungen 291.
 σ aus ξ erweicht 187; im neugriech. wie ch ausgesprochen 191; fällt vor suffigierten φ aus 365. 366.
 s, aus e vor i im umbr. 9, im volsk. 10; aus t vor i im osk. und lat. 10. 42; zwischen zwei vocalen in r übergegangen im sabell. 16. 30; auslautendes wird auch im sabell. zu r 17. 43; abgefallen im sabell. 42.
 ss, für einfaches s im lat. 149.
 τ , im neugriech. in κ geändert 191.
 t, zu s erweicht im sabell. 41; zu s assibiliert ebenda 42.
 θ , im sabell. ein scharfer t-laut 29.
 φ anlautend im böot. dialekt 81. 82.
 v, lat. = skr. j 290.
 wr in vr entsteht in neuhochd. mundarten 72.
 Diphthonge.
 ai im sabell. 40.
 au im sabell. getrübt zu u 33, zu ao 34; au (ao) im sabell. 40.
 $\epsilon\iota$ im griech. vor φ = $\epsilon\varphi\sigma$ ($\epsilon\psi\psi$) 106.
 ei im sabell. 40.
 oi im sabell. 40.
 ov im griech. vor φ = $o\varphi\sigma$ ($o\psi\psi$)

- 106; durch ersatzdehnung aus o entstanden 372.
 ou, ov im sabell. getrübt zu o und u 24; ou im sabell. 40.
 Dissimilation im attischen dialekt 428 ff., im ionischen 432 f., von v zu o oder i in reduplicierten formen 438.
 Feminina, griechische, auf ω 296 ff.
 Genetiv plur. auf -ūm im sabell. 30; sing. der u- und i-stämme im got. 80.
 Locativ, sabell. auf -en, osk. — in 6.
 Locativcomposita im griech. und skr. 183.
 Media im griech. znr tenuis verschoben 377; statt der aspirata ebenda 452.
 Ortsnamen auf leben 210 ff.
 Patronymica auf -δῆ im griechischen 184 f.
 Stämme auf -a, -o, -u, -i und consonanten im sabell. 48; auf i und v erweitert im griech. 112.
 Suffixe.
 a) althochd.:
 -n 276.
 b) griechische:
 -αγο (fem. -αγα) 174.
 -δίο 384.
 -δωv 247.
 -εσο 174.
 -μο 452.
 -οπο (fem. οπη), -οπ 167. 203.
 -τη-ς 194.
 -υλο 123.
 -υρο 122.
 -υσο 174.
 c) italische:
 -ariu 16.
 -asio 16.
 -āti 19.
 -cri 36.
 -culo, clo 36.
 -cus 95.
 -do 247.
 -ivo 19.
 -lent, -lento 204.
 -mino 200.
 -mo 29. 199 f.
 -po 203.
 -pulo 204.

- sto in städtenamen 38.
 -tero, -timo (-tumo) in ortsnamen 37.
 -tor 195.
 -t-s aus *ta-s 194 ff.
 -vo + io in personennamen 20.
 c) sanskrit:
 -ura 123.
 -ula 123.
 -na (-ana) 276.
 -pa 208.
 -mna 200.
 Umstellung von ρ und i = α 453.
 Verbalformen im sabell. 43.
 Vocale.
 a erhalten im sabell. 39, zu o geschwächt 39, zu e 39; mnd. a für mhd. ē 215. α vor gutturalen, besonders x, in v übergegangen 130. ā erhalten im sabell. 39, zu e geschwächt 39; ā im attischen dialekt erhalten 430 ff.
 η = skr. e 291.
 i und e schwanken 40; i aus j entstanden 373. 374. i des suffixes entwickelt ein i in der wurzelsilbe (εi = i, Mol. αi = dor. ᾱ, att. η) 384. i im griech. und lat. aus io entstanden 393. 394.
 o und u im sabell., wie im osk., vorhanden und durch die schrift geschieden 5; o herrscht im sabell. vor ausl. m 39; zu e geschwächt ebenda 40; o aus oʃ verkürzt 386.
 ω aus αv, ov entstanden 372.
 ü der u-declination ist im sabell. zu o geworden 40.
 Vocalabfall im sabell. 41.
 Vocalassimilation im griech. 45 ff. 434 ff.
 Vocalsteigerung im sabell. 40.
 Vocalverschleifung im sabell. 41.
 Vorschlag eines i vor gewissen wörtern 251.
 Wandelung und wegfall von ρ, λ, δ und φ im neugriech. dialekt von Samothrace 264. 266.
 Wurzeln im sanskrit dnrc s erweitert 101. 102. 103 ff.

II. Wortregister.

A. Deutsche sprachen.

1) Gothisch.

aigan 311.
brinna 100.
fōna 314.
giutan 464.
gulth 456.
keina (kain, kinum) 184.
lêtan 312.
skiuba 187.
stikls 892.
þaurp 314.
Þrôvjan 137.
uh 88.
vinds 244.

2) Althochdeutsch.

abrille, abrelle 459.
ampahtman 461.
buobe 459.
chella 460.
chiltiwerch 71.
dëgan 276.
dorn 276.
drôa (drô) 138.
druoa (druowa) 188.
druoen (mit nebenff.) 188.
eit 333.
eo, io 88.
ga-, gi- (hi-, chi-) 89. 90.
gensinc 237.
glizan 262.
grensinc 237.
hlita 287.
huotan 420.
kiozan 464.
labôn, lapôn 459.
lâzan 311.
marah 400.
marha 400.
prief 459.
prüeven 459.
pfûmfedera 461.
rito 69.
ruota 454.
samît 460.
skarno 317.
skerning 317.
sciozan 464.
smelohe, smehe 71.

stecchal 392.
steigel 392.
steikal 392.
stiful 459.
treber 141.
trestir (trestre) 140.
truosana (mit nebenff.) 140.
turtultûpa 461.
Wuotan 271.
zers 458.
(ahd.) zitêlôsa 461.
zorn 276.

3) Mittelhochdeutsch.

druo 138.
furzog 461.
gruose 79.
kichen 292.
lite 287.
schuoster 461.
stechel 392.
treber 141.
trestre 140.
truosen 140.
zedele 461.

4) Angelsächsisch.

ad 333.
adl 333.
dârste 140.
drabbe 141.
draf 141.
dresten 140.
drôsn 140.
hëdan 420.
heofon 350.
higjan 293.
hydan 420.
meotod 426.
scedan 464.
sceotan 464.
scitan 464.
sticol 392.
sulh 373.
þraest 140.
preowede 138.
þrôvian, trôvigean 138.

5) Englisch.

bottom 169.
brag 447.
bristle 102.
draff 141.
dreggs (dregs) 140.
drofs 140.
grind, ground 104.
hiccough 293.
hiccup 293.
hie 293.
lawn 220.
ley, lay 220.
neigh 72.
take 300.
throe 138.
waver 357.

6) Altsächsisch.

glitan 262.
gnitan 262.
hëbbhan 350.

7) Altnordisch.

dregg 140.
fâtækr 320.
hixta 293.
hûn 276.
miôtudr 426.
þrôan 138.
þrôaz 138.
þrôi 138.

8) Dänisch.

arm 229.
bajmor 229.
fattig 320.
graslög 237.
hikke 293.
konk'l 229.
laer 229.
laer'ng 229.
mon 229.
of'n 229.
pajt 229.
pis'l 229.
ram 229.
stort 229.
volfejl 229.

30*

9) Schwedisch.

drägg 140.
fattig 320.
gräslök 237.
hicka 298.

**10) Neuere deutsche
dialekte.**

adel 333.
altweibersommer 215.
art 446.
äsen 78.
balcon 459.
baunen 459.
bettelpelz 73.
blähen 138.
blühen 138.
bön 72.
borste 102.
bränskern 72.
brauchen 338.
brenne 100.
breuel 72.
brille 460.
bringen 72.
brohe 78.
brüling 70.
busch 459.
dammhirsch 461.
dölken 70.
drechseln 188.
drehen 188.
droheier 187.
drohen (mit nebenff.) 187.
eber 415.
eiter 333.
famplen 70.
fäp 70.
faukeln 71.
fanteln 70.
fiseln 71.
fuseln 71.
galop 459.
genan 71.
gickel 300.
gleiszen 262.
gnäter 262.
gockel 300.
granglen 71.
gras 79.
grausen 237.
gries 104.
grindelpam 73.

grös 237.
großen 237.
grosig 237.
großlauch 237.
grummeln 71.
grüs 104.
grusche 237.
grüse 79. 80. 237.
grüsen 237.
grüserich 79.
grüsern 79.
grusicht 237.
grusig 237.
gügge 300.
hachpachen 293.
hallig 71.
halm 231.
hals 231.
harraß 74.
Haune 275.
hausten 71.
heben 350.
hecheln 292.
hemblein 78.
herassa (interjekt.) 72.
hetschepetschen 74.
heup 71.
hiche 293.
hicheln 292.
hichen 293.
hichepachen, hichepuchen 293.
higgen 292.
hijgen 293.
hikken 293.
himmel 319.
Hüne 275.
kankelbein 229.
kankelig, kankeln 229.
kanker 229.
kann 184.
kösse 176.
keichen 292.
kiet, kieten 71.
klawenholt 73.
kleiber 215.
klöße 73.
klößen 73.
klövholz 73.
kluft 73.
krigel 73.
künihas 74.
lauser 74.
lebkuchen 461.
liebe 287.

loterie 459.
mähen 138.
maulesel 461.
näggen 72.
nefsen 73.
netbove 73.
nette-, netboeve 73.
netzknab 73.
neundrählig 73.
ödem 333.
öfse 73.
palz 460.
pathe 460.
pfahlbürger 461.
quitte 458.
rampen 73.
rang 459.
reasen 74.
rößen 74.
röten 74.
röten 74.
rötzen 74.
ruchten 71.
scharn - (in zusammengesetzten personen- und ortsnamen) 317.
scherwenzel 461.
schiebe 187.
schiefling 317.
schieße 74.
schiessen 464.
schießer 74.
schießschußel 74.
schlaifen 72.
schleuse 460.
schmalz, schmalf 71.
schmiele, schmele 71.
schnaise 71.
schotte 460.
schötzig 72.
schüßler 74.
schütten 464.
schütze 74.
spafsel, spasel 72.
sprenzen 72.
steil 392.
stickel 392.
taken 72.
tanz 459.
tasche 459.
trichter 460.
trindel 72.
uhten 71.
vorzuchen 461.
warm 101.

wartel, wertel 318.
waveln 357.

woorde 318.
zettel 461.

ziehen 300.
zoll 460.

B. Griechische sprachen.

1) Altgriechisch.

Ἀβαρβαρή 177.
ἀγείρω 385.
ἀγέλη 385.
ἀγνοῖς 385.
αἰδῶ 241.
αἰτός (αἰτός) 126.
αἰτηνοί (Hesych.) 387.
αἰδῶν 246.
αἰμι 241.
Ἀθάμας 447.
αἶα 250.
Αἶας 126.
Ἀίδης (Αἰδης) 132.
αἰθων 167.
Αἰθων, Αἰθῆ 167.
αἶμα 149.
αἰόλος 126.
ἀκοστή 260.
ἀλινδέομαι 250.
ἀλίσκομαι 385.
ἄμυκος 129.
ἀμφίπολος 407.
ἄναξ 375.
ἄνῆρ 374.
Ἀξιοκερσος, -σα 103.
Ἀΐδωχ 412.
1. ἄπιον 398.
2. ἄπιον 398.
ἀποκορσασαμέναις 104.
Ἀργεννος, Ἀργυννος 350.
ἀργίστης 388.
ἀργός 388.
ἀργυρος 181.
ἀργῶ 181.
ἀρδα 369.
ἀρδαλος 369.
ἀρδάνων 369.
ἀρδηθμός 369.
ἀρδμος 369.
ἄρδω 367.
Ἀρπιννα 409.
ἀρρηφόροι 104.
ἀρσην, ἄρσην 103.
ἀσβηνοί (Hes.) 387.
ἀσκαρίζω, ἀσκαίρω 83.
ἀσκανδάς 83.
ἀτμή 333.
ἀτμός 333.

Ἀτρείς 333.
αἰδῶ 246.
αἰλαξ 372.
αἰλος 246.
ἄγνω 398.
Ἀφροδίτη 415.
ἀφρος 415.
ἄσως 349.
βῆξ, βήσσα 291.
βήσσα 291.
βλα 289.
βιβρώσκω 289. 387.
βιντέ 289.
βίος 289.
βιός 289.
βορα 289. 387.
βραίνω 369.
γαγγραινα 387.
γαρ (w.) 385.
γαργαρέων 387.
γαρον 387.
Γάρως 377.
γεραῖός 377.
γέρως (Hes.) 378.
γερίτας (Hes.) 378
γέρων 289.
γήρας 289.
Γίγας 124.
γίς (Hes.) 290.
γλάνος 387.
γλουτός 386.
γνάθος 377.
γρα (w.) 387.
γραίνειν (Hes.) 387.
γραν (w.) 387.
γρανθώνω (Hes.) 378.
γραῦς 375.
γρεῖφος 458.
γρωθώνη (Hes.) 378.
γρωνάδες (Hes.) 379.
γρώνη 379.
δαῖναι 184.
δείδω 243.
Δελφύνη 169.
δεσπότης, δάποινα 135.
203.
Δευκαλίων 129.
δεύτερος 76.
Δημήτηρ 133.
δηρῆς 365.

διδάσκω 184.
Διώνη 416.
δρόσος 20. 105.
ἴδος 136.
ἰθεῖρα 356.
ἴσκω 432.
Ἐκείργος 450.
ἐκείργος, ἔκαστος 59.81.
ἱλεῖν 385.
ἱλεσπῆς 204.
ἱλέφας 287.
Ἐνυῶ 327.
ἱξ 238.
ἱξαίφνης 398.
ἱξαπλῆς 398.
ἱός 66.
Ἐπαφος 412
Ἐπειός 412.
ἐπίουρος 8.
ἐπιτελ (w.) 407.
ἱπορον 105.
ἱπρεσε 104.
ἱρεβος 122.
ἱρεβινθος 379.
ἱρύομαι 8.
ἱρύαφωτης, εἰραφώτης
103.
ἱρῶντι 100.
ἱρῶνροδοσκός 104.
ἱρῶ 103.
ἱρση 104.
ἱρσομένην 104.
ἱταιρος 202.
Ἐτεοκλῆς 345.
ἱτεός 345.
εἰ 112.
εὐκῆλος 76.
εὐτε 76.
εὐχομαι 240.
Ἐφιαλτης 127.
Ζήφυρος 122. 123.
ζωρός 365.
ἡβῆ 176.
Ἡεῖων 176.
ἡθεῖος 115.
ἡπάομαι 399.
ἡπικλος 399.
ἡπικος 399.
ἡπύω 399.
Ἡρα 366.

- Ἡρακλῆς 366.
 Ἡριδανός 349.
 Ἡρινα 350.
 ἦψος, ἦσιος 166.
 Ἡρακλειδὸς 356.
 θαρσος 104.
 θαερόμαι 431.
 θέλω 110.
 Θέρμιος (dial.) 208.
 θερμός 100.
 θίρος 100.
 θήλυς 291.
 θάωκος 440.
 θίρσος 106.
 Ἰανειρα 374.
 ἰέραξ 385.
 ἰθαίνω 452.
 ἰλιάς 251.
 ἰλὺς 251.
 ἰλὺς, ἰλύνω 251.
 ἰναία (Hes.) 290.
 ἰνδία (Hes.) 452.
 ἰς (ίνε, ἰφι) 290.
 ἰχθυή, ἰχθύη 249. 251.
 καβειρος 350.
 καίαια 243.
 Κακίας 319.
 κακνίτα, κακνίτης 199.
 καλινδένω 382.
 Καμειρώ 121.
 κάναδοι (Hes.) 377.
 καραβίδες (Hes.) 376.
 κείρω 103.
 κείω, κείζω 243.
 Κέκρωψ 150.
 κεύθω 419.
 κήρυξ 257.
 Κηφισσός 350.
 κιχλισμός 255.
 κικ(α)λισμός 255.
 κικσός, κικσός 105.
 κικ(α)λισμός 255.
 κίχλη, κικήλη 248.
 κικλίζω 255.
 Κλήτα 368.
 κλίνω 366.
 κλόρις 386.
 Κλυτή 121.
 κολωνός, κολωνή 231.
 κόραξ 257.
 κορμηται (dial.) 209.
 κορση 104.
 κορυγή 257.
 κορυά 104.
 κορυεύς 104.
 κορυίδιος 104.
 κραζώ 257.
 κρααίνω 441.
 κρεθή 453.
 κυ (w.) 419.
 κυθ (w.) 419.
 Κυθέρεια, Κυθήρη 418.
 Κυκλωψ 124.
 κυλινδένω 382.
 Κύλλαρος 409.
 κυλλός 382.
 κύμα 276.
 Κύνθος 418.
 κυρτός 382.
 κύω, κύνω, κύτω 276.
 Λαπάρσαι 104.
 λαίστιος (Hes.) 384.
 λας (w.) 384.
 λασινός (Hes.) 384.
 λέβινθος 379.
 λειστός (Hes.) 384.
 λικ (w.) 386.
 λουδορίω 245.
 λοιμός 245.
 λίθρον 245.
 Λυκαών 174.
 λῶμα 245.
 λύμη, λυμαίνομαι 245.
 λῶβη 245.
 μα (w.) 443.
 μαθ (w.) 444.
 μάκαρ 129.
 μανθάνω 444.
 μανία 443.
 Μαρσύας 104.
 μασ (w.) 443.
 ματεύειν 443.
 μάτη 443.
 μάχλος 129.
 μέγας 129.
 μεδ (w.) 243. 445.
 μέδεσθαι 445.
 μενδάνω 242.
 μένος 443.
 μέρος 106.
 μέρω 304.
 μετήρος 173.
 μηνύς 443.
 μηνύειν 444.
 Μίμας 124.
 μνηστήρ 444.
 μόθος 444.
 μόθουρα (Hes.) 444.
 Μόρσων 104.
 μοιρκορ (dial.) 207.
 μούρταρ (dial.) 207.
 μουσα 128.
 Μυκήνη 129.
 μύκλος 129.
 μύρμηξ 382.
 μυχλός 129.
 Νάικρα 401.
 Νέστωρ 123.
 νήπιος 399.
 νικ (w.) 386.
 ὀδούς 244.
 οἶμη 342.
 οἶμος 342.
 Οἰνόμαος 409.
 οἶνος 318.
 οἶφω 176.
 ὀμβρος 415.
 ὄνος 400.
 ὀπλότερος 358.
 ὀρείς 386.
 ὀροβος 379.
 ὀρόδαμνος 453.
 ὀρομαι 8.
 ὄς (relat.) 75.
 ὄς (poss.) 76.
 ὄτραλιος 333.
 Ὀτρεύς 333.
 ὄτρηρός 333.
 ὄτρυνω 333.
 οὐδός (ion.) 241.
 οὐρέω 104.
 ὀφέλλω 327.
 Παγασαί 174.
 Παυδάρεος 121.
 παπταίνω 295.
 παρήγορος 173.
 πάταμι 294.
 πατόμαι 295.
 Περών 104.
 Πειρήνη 104.
 πῖλι 406.
 πῖλλα 407.
 Πῖλω 407.
 πῖπηγα 176.
 πῖπλος 407.
 περιπῖλ (w.) 407.
 Περσεύς 104.
 Περσεφόνη, -φασσα 133.
 Πέρση 104.
 Πέρσης 104.
 Πήγασος, Πηδασος 174.
 176.
 πηγός 176.
 πῖμψημι 104.
 πῖλος 407.

- πορσύνω, πορσαίνω 105.
 Ποσειδών 183.
 Πρίαμος 178.
 Πρόκη 121.
 πρόκοιλος 407.
 πυθμήν 169.
 Πυθώ 169.
 Πύθων 169.
 πυκνός 180.
 πυλαωρός 8.
 Πύρασος 174.
 πυρρός 104.
 πυρρός 104.
 πωλεί 406.
 ραδινός 458.
 ράδιξ 454.
 ραθαίνω 369.
 ραθαμιγέ 369.
 ραθάσσω 369.
 ραίνω 369.
 ρίνα (dial.) 208.
 ριδαμός 452.
 ρινός 458.
 ρίξα 453.
 ρόδαμνος 458.
 ροδανός 453.
 ραλ (w.) 162.
 Σαλμωνεύς 161.
 ραλπ (w.) 162.
 σάλπιγξ 162.
 σίνδης (Hes.) 384.
 σισίνδιος (Hes.) 384.
 Σίσυφος 187.
 Σκαπτησύλη 65.
 σκαρίζω, σκαίρω 88.
 σκίπτομαι 296.
 σκιρτάω 88.
 σκώ (Hes.) 88.
 σταύνει (Hes.) 386.
 στόμα 386.
 στωμύλος 387.
 συνήορος, συνωρίς 178.
 ταλ, τλη (w.) 404.
 Ταλθύβιος 121.
 Τάνταλος 404.
 τανύπτερος 252.
 τανυσίπτερος 253.
 ταρσός, ταρρός 104.
 Ταυγέτη 449.
 τέρσομαι 104.
 τετρασρος, τέτρωρος 178.
 τήσαομαι 449.
 τητη 449.
 τηυσίος 449.
 Τιθωνός 178.
 τρήρων 865.
 τρυγή, τρυγᾶν 189.
 τρύξ 189.
 Τυνδάρεος 121.
 Τυρσηνοί 105.
 τύρσις 105.
 Ύβλα 128.
 Ύλλος 174.
 ὑμήν 864.
 ὕμνος 128.
 ὑρμίνη (dial.) 209.
 φαιίνω 441.
 φαίνω 441.
 φή 76.
 φῆνυς, φένυμα 158.
 φλέγος 99.
 φλύκτανα 180.
 φολκός 449.
 φορβή 157.
 φορκός 449.
 Φόρκυς 449.
 φοῦαι (dial.) 207.
 φρίσσω 108.
 φρύγω 180.
 χαίρω 106. 110.
 χαλ (w.) 251. 255. 259.
 χαίς 98.
 χαλκός 98.
 χάρις (χάρτι) 111. 855.
 χαροπός 98.
 χελιδών 247.
 χέλυσ, χελίπη 256.
 χέρσος, χέρρος 104.
 χέω 464.
 χιλός 98.
 χλόη 98.
 χλωρός 98.
 χοῖρος 258.
 χολή 98. 100.
 χόλος 100.
 χρυσάορος 173.
 χρυσός 98. 262.
 χρῶμα 98.
 χρώννυμι 98.
 Ψύλλα 409.
 Ώριων, Ώριων 178.
 ὠλαξ 372.
 ὠτελλη 338.
 Ώντος 127.
 2) Neugriechisch.
 ἀδρασκούφη 191.
 ἀνανα, ἀναβα 192.
 ἀντέκομος 191.
 ἀρμαστός 192.
 ἀρτόν 191.
 ἀψός, ἀψά 191.
 γλῶτσα 192.
 θανά 192.
 ἦραι 289.
 θαρμίζω, θάρμισμα 191.
 ἰντα 198.
 καστίρι 192.
 λαχταρίζω 192.
 παραφόρμησις 192.
 παχνιώτης (παχνιώκης) 192.
 πρίκα 198.
 ρύμη 191.
 ταραχός 191.
 φοροῦμαι, φοροῦμ 191.
 192.
 χάμ 191.
 χῶνω, χῶστα 192.

C. Italische sprachen.

1) Lateinisch.

- | | | |
|--------------------------|---------------|---------------|
| ab 78. | ames 200. | axitiosi 199. |
| adulter 356. | amita 201. | bruma 200. |
| aedituus, aeditumus 204. | amplus 204. | Cacus 319. |
| aeruma 200. | apex 398. | caeles 197. |
| alacer 36. | apisci 398. | ceritus 104. |
| ales 196. | aptus 398. | circes 197. |
| ambulare 202. | arundo 260. | cocles 201. |
| | arquites 197. | collis 281. |
| | axites 199. | columen 281. |

columna 231.
comes 199.
cominus 200.
comitium 200.
corona 382.
culmen 231.
culmus 231.
culus 276.
curvus 382.
dives 197.
ebrius 415.
eminus 200.
eques 194.
fala 36.
fio 152.
flagrare 99.
fomes 199.
formica 383.
formido 314.
fragrare 99.
frui 338.
frutectum 143.
gingrinae 261.
gingrire 261.
graculus 261.
grando 261.
gruere, grus 261.
grunnire 261.
gurgus 198.
herba 157.
Hersilia 103.
hirrire 261.
hirundo 260.
horreo 103.
imber 415.
industria 153.
juba, jubar 356.
jubeo 144.
limes 197.
limus 245.
luo 245.
madulsa 205.
mendax, mendacium 445.
mendum 445.
mentula 445.
mercedituus 204.
merges 198.
mergus 400.
miles 201.
mons 445.
ni 152.
onus 400.
ordeum 260.

Palatium 19.
palmes 197.
pauper 320.
pedes 197.
quia 148.
radius 458.
radix 454.
Reate 19.
recuperare, recuperatores
22. 23.
rivus 19.
Roma 18.
ros 20.
rumen 18.
Rumon 18.
sacerdos 204.
sacrima 200.
satelles 202.
secius 95.
secus (adv.) 93.
secus (praep.) 95.
sedum 144.
semita 199.
singuli 94.
sons 244.
Sublaqueum 19.
sulcus 373.
tarmes 198.
termes 198.
torus 189.
trames 199.
tudes 199.
turgere 139.
turio 139.
uber 77.
urbs 9.
urna 9.
Varia 19.
-ve 144.
velites 197.
ventus 244.
ver 152.
vibix 78.
vincere 290.
vinum 318.
virga 142.
virgo 142.
vis (2. pers.) 145.
vis (subst.) 152. 290.
vivere 290.

2) Oskisch.

urust 8.

3) Umbrisch.

Carsulae 38.

urna 9.

urto 9.

4) Sabellisch.

an 6.

anaaiúm 29.

Asculum 35.

asin 15.

Aufinates 34.

auraiús 30.

Avens 35.

bie 23.

Carsoli 38.

Corsula 38.

Crustumium 38.

cupencus 21.

Cupra 21.

Cyprius 21.

daneimúm 29.

eke[i] 13.

ems 11.

esmen 6. 8.

esmenek 8.

esmús 30.

etut 25.

Falacer 36.

Falacrinum 36.

Himella 38.

irim 12.

kiperu 21.

kúmenei 25.

Lista 38.

Marsi 10.

Nursia 10.

*Oporéuov 9.

peien 18 f.

peiú 33.

piú 21.

pru 25.

rurasim 15 f.

raevim 17. 20.

unú 33.

up 13.

úrsiú 8 fl.

urtfna 33.

D. Slavische sprachen.

1) Altslavisch.	2) Litauisch.	
bogŭ 426.	kregžde 258.	kraska 101.
taj 449.	marga 400.	krasnjetī 101.
tatī 449.	merga 400.	krasnoī 101.
tatiba 449.		krasovatisja 101.
	3) Russisch.	tvarī 105.
	krasa 101.	tverdi 105.
		tvorez 105.
		tvoritī 105.
		zariā 354.

E. Arische sprachen.

1) Sanskrit.		
atra 332.	ghar (w.) 98.	bhaga 427.
atrin 332.	gharghara 256.	bhargas 99.
anas 400.	ghargharita 256.	bharv (w.) 157.
Antaka 335.	gharma 98. 100.	bhuj (w.) 338.
abhra 415.	ghuraghurāy 256.	Bhujyu 337.
amātya 200.	ghurati 256.	bhymī 314.
ambu 415.	ghurghura 256.	bhoja 338.
ambhas 415.	ghurghurāy 256.	bhrī (w.) 100.
asita 400.	ghūr (w.) 382.	mandabhāj 320.
asura 124.	ghṛṇa, ghṛṇi 98.	mitra 426.
ātman 333.	ghṛṇā 100.	mṛga 399.
āharyati 108.	ghṛta 100.	mṛsh (w.) 102. 104.
ish (w.) 101.	ghṛshu 103.	rad (w.) 312.
iç (w.) 311.	ghṛshṭi 102.	rā (w.) 312.
ūh (w.) 240.	ghṛshvi 102. 258.	vax (w.) 102.
rjishin 338.	ghrā (w.) 99.	varg (w.) 450.
rjra 338.	car (w.) 406.	varsha 104.
rsh (w.) 102. 103.	carman 406.	vamra 382.
rshabha 103.	jāra 356.	vayas 341.
oha 240.	ji (w.) 289.	Vayia 340.
kar (w.) 257.	jr (w.) 289.	vāta 274.
kur (w.) 257.	jeh (w.) 291.	vṛxa 142.
kurara, kurari 257.	jehamāna 292.	vṛsh 104.
kurula 382.	jyā (w.) 289.	çambara 124.
kṛsh (w.) 108.	jyāna 289.	çiçus 276.
kmar (w.) 382.	taritar (intens.) 405.	cīrsha 104.
krakaca 258.	tṛsh (w.) 104.	çudh (w.) 419.
krakapa, kṛkana 258.	tvar, tur (w.) 105.	çubh (w.) 350.
krakara 258.	dhurv (w.) 106.	çubha 350.
kraksh (w.) 258.	dhūr (w.) 106.	çūna (n.) 283.
kruç (w.) 257.	dhṛsh (w.) 102. 104.	çûçuvan 276.
kruçvan 258.	nimna 200.	çṛ, çrā (w.) 105.
krushta 257.	nitha 342.	çṛta 105.
kroça 258.	pajra 176.	çrish (w.) 105.
xiti 133.	padāti 205.	sadas 136.
xubh 187.	pājas 175.	sādhu 115.
guh, gudh (w.) 419.	pṛsh (w.) 104.	Sunitha 342.
	pratiharyati 108.	sūbharva 158.
	prush, plush (w.) 104.	sku (w.) 463.

har (w.) 98.
 haras 100.
 hari 98. 112.
 harit 111. 112.
 haritas 115.
 harivant 114.
 haryata 109.
 haryati 107.
 hil (w.) 260.

hr̥ (w.) 101.
 hr̥ni 100.
 hr̥sh (w.) 108.
 hr̥ap (w.) 259.
 hr̥as (w.) 259.
 hr̥ād (w.) 259.
 hr̥i (w.) 101.
 hr̥ēsh (w.) 259.
 hr̥t̥ (w.) 882.

2) Zend.

meregha 400.
 mithra 426.

3) Neupersisch.

murgh 400.

Druckfehler.

- s. 98 — 116 in sacharju, hr̥pānāsja, hr̥pījā, tarshājāmi, hárjāmi, harjati, har-jatam, harjatá, jachase, juktā lies y statt j.
 s. 103 z. 16. 17 v. u. *ἔρρενι*, falls statt *-ri*. Falls.
 ibid. z. 12 v. u. *ἔρραφωτα-ς* statt *-ραώτη-ς*.
 s. 109 z. 6 v. o. *hírayarathāh* statt *híryanar*.
 ibid. z. 8 v. o. *trshpáje* statt *-ñáje*.
 s. 113 z. 6 v. o. *acikradad* statt *-dat*.
 s. 120 z. 2 v. u. tilge komma.
 s. 124 z. 17 v. o. *rufs* statt *rofs*.
 s. 126 z. 2 v. u. *αἰφερό* statt *ἀφερό*.
 s. 128 z. 5 v. u. *τα τ* statt *τα τ*.
 s. 161 z. 14 v. u. *Τυρό* statt *-ρω*.
 s. 164 z. 15 v. o. *χαρίφερ* statt *χαρίφερ*.
 s. 166 z. 6 v. u. *Αἰθλοψ* statt *Αἰθ*.
 s. 167 z. 7 v. o. *αἰθλον* statt *αἰθ*.
 ibid. z. 8 v. u. *ἑδασσάμεθα* statt *-σαμ*.
 s. 172 z. 4 v. u. *Opusc.* statt *Opuoc*.
 s. 176 z. 11 v. o. *XVI* statt *XIV*.
 s. 183 z. 10 v. o. *Πυλαλ-μενec* statt *-μενec*.
 ibid. z. 5 v. u. *tribrachys* statt *-bachys*.
 s. 186 z. 8 v. o. *herabk.* statt *herabh*.
 s. 329 z. 19 v. u. *himmels tochter* (getrennt).
 s. 337 z. 3 v. o. *komma vor aber*.
 s. 340 z. 15 v. u. *κῆρoshy* statt *κῆρoshy*.
 s. 341 z. 7 v. u. *εὐρεσθενec* statt *εὐεραθ*.
 s. 342 z. 2 v. o. *tilge sich*.
 s. 344 z. 7 v. o. *çuca-* statt *çuca-*.
 ibid. z. 13 v. u. *punkt hinter wächst*.
 ibid. z. 1 v. u. *euch* statt *auch*.
 s. 345 z. 7 v. u. *tilge als*.
 s. 349 z. 14 v. o. *ἔστ* statt *ἔστ*.
 s. 350 z. 10 v. o. *Nigh.* statt *Nir*.
 s. 352 z. 19 v. o. *auch in* statt *auch*.
 ibid. z. 4 v. u. *Memnon* statt *Memon*.
 s. 360 z. 11 v. o. *Uschas* statt *Uahas*.
 s. 366 z. 18 v. o. *ἐγώ* statt *ἐγώ*.